

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Ein Migranten-Fußballverein auf Erfolgskurs

**Sie haben keine funktionierende Organisation und kein eigenes Trainingsgelände – aber sie haben Erfolg als Team. Der Verein Türkiyemspor, vor 30 Jahren in Berlin gegründet, spielt jetzt in der Regionalliga.**

Ein Fußballplatz im Berliner Bezirk Prenzlauer Berg: Uwe Erkenbrecher, Trainer von Türkiyemspor Berlin, gibt Anweisungen. Seine Mannschaft spielt zum ersten Mal auf dem Platz, auf dem sie in wenigen Tagen ihr erstes **Heimspiel** in der vierten deutschen Liga **absolvieren** muss. Hier ist nichts perfekt geregelt: Gestern wurde in ihrem Bezirk Kreuzberg trainiert; wo das Training morgen stattfindet, ist **ungewiss**. Der 53-jährige Erkenbrecher hat **sich auf** den ungewöhnlichen Terminplan **eingestellt**. "Das ist schon ein besonderer Verein. Die **sozialen Strukturen** hier sind anders als in einem normalen deutschen Verein", sagt er.

Der bekannteste **Migranten-Fußballverein** Deutschlands ist aber nicht **ausschließlich** ein Klub für türkische Zuwanderer: Die Trainingssprache ist Deutsch, und nur noch die Hälfte der Spieler hat türkische **Wurzeln**. Osteuropäer, Afrikaner und Deutsche **ergänzen** die Mannschaft. Diese **Vielfalt** ist es, die der Spieler Ilter Senkaya an seinem Verein **schätzt**: "Das Besondere an Türkiyemspor ist das **Flair** der Mannschaft. Außerdem zeigen wir so, dass **Immigrantenkinder** sportlich auch was **bewegen** können."

Der Verein **engagiert sich** nämlich nicht nur auf, sondern auch neben dem Platz: Man versucht, Jugendliche mit Sport von der Straße zu holen und organisiert Aktionen gegen Gewalt. Letztes Jahr hat der Verein für seine gute Jugendarbeit und seine verschiedenen Mädchen-Teams den Integrationspreis des Deutschen Fußballbundes bekommen.

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**  
DW-WORLD.DE/didAktuelles

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Glossar

**Migrant, der** – jemand, der aus seiner Heimat in ein anderes Land kommt, um dort zu leben

**Erfolgskurs, der** – hier: positive Ergebnisse, die für eine längere Zeit andauern

**Trainingsgelände, das** – der Platz, an dem das Training stattfindet

**Heimspiel, das** – ein Spiel, das auf dem eigenen Platz oder in der eigenen Halle stattfindet

**etwas absolvieren** – hier: etwas durchführen

**ungewiss** – nicht sicher; unbekannt

**sich einstellen auf etwas** – hier: sich an etwas gewöhnen; mit etwas umgehen können

**soziale Struktur, die** – der Aufbau, die Gliederung einer großen Gruppe von Menschen

**Zuwanderer, der** – der Migrant; der Einwanderer

**ausschließlich** – ohne Ausnahme; nur

**Wurzel, die** – hier: die Herkunft; der Ursprung

**etwas ergänzen** – zu etwas hinzukommen; etwas vollständig machen

**Vielfalt, die** – hier: die verschiedenen kulturellen Hintergründe

**etwas schätzen** – hier: etwas mögen; etwas gern haben

**Flair, das** – die besondere Atmosphäre; die gute Stimmung

**Immigrantenkind, das** – ein Kind, das in dem Land aufgewachsen ist, in das die Eltern eingewandert sind

**etwas bewegen** – hier: etwas erreichen; etwas schaffen; etwas verändern

**sich engagieren** – viel für ein bestimmtes Ziel tun; sich einsetzen für etwas

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**

DW-WORLD.DE/didAktuelles

© Deutsche Welle

Deutsch lernen und unterrichten – Arbeitsmaterialien

## Top-Thema mit Vokabeln

### Fragen zum Text

#### 1. Woher kommt der Verein Türkiyemspor?

- a) aus Berlin Prenzlauer Berg
- b) aus Berlin Kreuzberg
- c) aus Izmir

#### 2. Bei Türkiyemspor spielen Mädchen ...

- a) keine Rolle.
- b) auf der Straße.
- c) in eigenen Mannschaften.

#### 3. In der Regionalliga-Mannschaft von Türkiyemspor gibt es ...

- a) viel weniger türkische als nicht-türkische Spieler.
- b) viel mehr türkische als nicht-türkische Spieler.
- c) etwa genauso viele türkische wie nicht-türkische Spieler.

#### 4. Welche Aussage trifft zu?

- a) Türkiyemspor ist bekannter als andere Migranten-Fußballvereine in Deutschland.
- b) Der bekannteste Verein in Deutschland ist der Migranten-Fußballverein Türkiyemspor.
- c) Als Migranten-Fußballverein ist in Deutschland ausschließlich Türkiyemspor bekannt.

#### 5. "Uwe Erkenbrecher gibt seinem Team Anweisungen." Ersetzen Sie in diesem Satz die Substantive durch Pronomen.

- a) Er gibt ihm sie.
- b) Er gibt sie ihm.
- c) Er gibt ihr es.

### Arbeitsauftrag

Besonders bei Auswärtsspielen wird die Mannschaft von Türkiyemspor häufig von Rechtsradikalen beschimpft. Informieren Sie sich im Internet über Fremdenfeindlichkeit in deutschen Fußballstadien und diskutieren Sie mögliche Maßnahmen zu ihrer Bekämpfung.

**Ihr Deutsch ist unser Auftrag!**

DW-WORLD.DE/didAktuelles

© Deutsche Welle